

DOMENIE III DI PASCHE

Jutoris pe Liturgjie

Domenie, ai 15 di Avrîl dal 2018

O sin ormai tal clime di Pasche e o stin cjalant al Signôr che, resurît, al è e al devente par nô un grant misteri. Di fat Marie di Magdale e confondeve Gjesù cul sardinîr (Zn 20, 15), e i vôi dai dissepui di Emaus no jerin in grât di cognossilu intant che Gjesù si svinçinà e al tacà a cjaminâ cun lôr (Lc 24, 16.15). O cjatìn in Zuan che Gjesù al jentrà che a jerin sieradis lis puartis dal lûc (20, 19) e in Luche che i presentarin un toc di pes rustît. Lu cjapà e lu mangjà devant di lôr (Lc 24, 42).

Dute la cronache de resurezion e je cussì: fra maravee e spavent, adorazion e dubi.

Un fat al reste; e je la testimoniance dai dissepui: ce che nô o vin viodût cui nestrîs vôi... ce che cu lis nestrîs mans o vin tocjât... nô us al contin ancje a vualtris, par che ancje vualtris o sedis in comunione cun nô (cf. Zn 1-4).

Il Signôr al è resurît pardabon (Lc 24, 34), ma i testimonis che nus àn tramandadis lis aparizions, di une bande a àn une esperience reâl e concrete dal Signôr resurît tal so vêr cuarp e di chês altre nus trasmetin chescj fats di contat cul sorenaturâl come che a puedin, in chês imagjinis che i vôi naturâi a àn di scrutinâ ma che dome i vôi de fede a olmin. Come che al è scrit dal dissepul che Gjesù i voleve plui ben: al viodè e al crodè (Zn 20, 2. 8). Il Signôr al è resurît, al è vivent, al è dongje di ognun di nô... però: In chês volte Gjesù al disè: “Ti benedîs, Pari, Signôr dal cîl e de tiere, che tu âs tignudis platadis chestis robis ai sapients e ai inteligjents e tu ur es âs palesadis ai semplics. Sì, Pari, parcè che cussì ti à plasût a ti (Mt 11, 25).

Antifone di jentrade

cf. Sal 65,1-2

Cjantait a Diu di dute la tiere, dal so non cjantait la glorie,
daît sflandôr a la sô laude, aleluia.

Si dîs Glorie a Diu.

Colete

Ch'al gjoldi simpri il to popul, Diu,
pe sô anime tornade zovine;
e, come che cumò al è content di jessi tornât te glorie di fi,
cussì al spieti la zornade de resurezion
cu la sperance di une gjonde sigure.
Pal nestri Signôr Gjesù Crist to Fi, ch'al è Diu
e cun te al vîf e al regne dutune cul Spirtu Sant,
par ducj i secui dai secui.

PRIME LETURE

At 3,13-15.17-19

O vês fat murî il paron de vite; Diu lu à resussitât dai muarts.

Chest toc di discors, Pieri lu fâs dopo che in non di Gjesù al à vuarît un strupiât (At 3, 1-10). Dongje de testimoniance de resurezion di Gjesù - Diu lu à resussitât dai muarts - o cjatìn i titui une vore semplics dâts al Signôr: Servidôr... Sant...Just. A varessin di sedi in cualchi maniere i miei titui, che jo no ai, e i titui di ogni cristian che al cîr di dâ une man tes dificoltâts de proprie comunitât forzit za ormai cence predi.

Dai Ats dai Apuestui

In chei dîs, Pieri al disè al popul: «Il Diu di Abram, di Isac e di Jacop, il Diu dai vuestris vons, i à dât glorie al so servidôr, a di chel Gjesù che vualtris lu vês consegnât e dineât in face di Pilât, cuant che lui al veve distinât di molâlu. Vualtris, propit vualtris o vês dineât il Sant e il Just; vualtris o vês

pratindût la gracie par un sassin, biel ch'ò vês fat murî il paron de vite. Diu lu à resussitât dai muarts e nô o sin testimonis.

Par altri, fradis, o sai che vualtris o vês agjît cussì par ignorance, come ancje i vuestris sorestants. Ma Diu in cheste maniere al à puartât al colm ce ch'al veve contât midiant di ducj i profetis, ven a stâi che il so Crist al varès vût di patî. Pintîtsi, alore, e gambiait vite, par ch'a sedin scancelâts i vuestris pecjâts».

Peraule di Diu.

SALM RESPONSORIÂL

dal Salm 4

Une preiere che o podìn cjatâ su la bocje di Gjesù servidôr, sant, just, tes sos tantis tribulazions superadis cun grande fiducie tal Pari che mi scolte cuant che o berli viers di lui.

Une preiere che e pues partî dal nestri cûr cuant che o invochìn, tai miei, nestris fastidis:

R. Ch'e risplendi sore di nô, Signôr, la lûs de tô muse.

Se cjantât: Il cjant dai salms responsoriâi, p. 128.

O ben:

R. Aleluia, aleluia, aleluia.

Cuant che o berli, rispuindimi, Diu de mê justizie;

tai miei fastidis, vierzimi une strade;

vê dûl di me e scolte la mê preiere. **R.**

Tignît a ments che il Signôr pal so amî al fâs robonis, il Signôr mi scolte cuant che o berli viers di lui.

Ufrît sacrificis seont justizie

e stait fidâts tal Signôr. **R.**

A son tancj ch'a disin:

«Cui nus daraial moments di gjonde?

Si è slontanade di nô, Signôr, la lûs de tô muse».

A pene che mi pon, m'indurmidis in pês,

parcè che dome tu, Signôr, tu mi fasis polsâ sigûr. **R.**

SECONDE LETURE

1 Zn 2,1-5

Gjesù Crist al è la vitime ch'e pare jù i nestris pecjâts e chei dal mont intîr.

Nus fâs ben scoltâ cheste lezion parcè che cu la nestre miopie, noaltris no viodìn ombre di pecjât. Ma se o cjalin a la nestre vite cui vôi de vite dal Signôr si nacurzìn di maglis che prime nancje o imaginavin. Alore dut al devente plui clâr e intant che si purifichìn dai nestris idui, falsetâts, egoisims, risintiments e pôris, o sintìn che al cjape puest dentri di nô un amôr di Diu ben colmât. E cu l'anime in pês o ringraciìn il Signôr parcè che o savìn ch'ò sin cun lui.

De prime letare di san Zuan apuestul

Frututs miei, us scrîf chestis robis par no ch'ò pecjais; ma se cualchidun al à pecjât, o vin un avocat daprûf dal Pari: Gjesù Crist ch'al è just. Lui al è la vitime ch'e pare jù i nestris pecjâts; e no dome i nestris, ma ancje chei dal mont intîr.

Di chest o savìn che lu vin cognossût: s'ò metìn in pratiche i siei comandaments. Chel ch'al dîs:

«Lu cognòs» e nol met in pratiche i siei comandaments, al è bausâr e la veretât no je in lui. Machel ch'al va daûr de sô perauale, al à intorsi l'amôr di Diu ben colmât. Di chest o savìn ch'ò sin cun lui.

Peraule di Diu.

CJANT AL VANZELI

cf. Lc 24,32

R. Aleluia, aleluia.

Signôr Gjesù, fasinus capî lis Scrituris;
il nestri cûr al art biel che tu nus fevelis.

R. Aleluia.

VANZELI

Lc 24,35-48

Il Crist al scugnive patî e la tierce di resussità dai muarts.

Tignìn presint che il Signôr resurît, al è restât in plen, ancje se in maniere dal dut gnove, te sô umanitât. Di fat: - vêso alc ce mangjâ? -

Chel Gjesù che si pleave sui tribulâts di Galilee al è il stes Gjesù che nus compagne in zornade di vuê. I siei mûts di relazionâsi cu la int di chei timps, al è il so mût di relazinâsi cun nô. Chest nus da une grande confidence in lui, al è un fat par nô di grande consolazion.

Alore ur vierzè la ment par lâ a font des Scrituris. *Se la Bibie e je un libri de fede, dome cu la fede o podìn comprendilu a font. Ma i vôi de fede che a viodin tal scûr no podìn dâusai noaltris dibessôi. Par chest: ur vierzè la ment. Alore e vâl in plen ancje par nô la preiere dal pari dal fantaçut indemoneât: Jo o crôt, Signôr, ma tu jude la mê pocje fede (cf. Mc 9, 24).*

Dal vanzeli seont Luche

In chê volte, tornant indaûr di Emaus, i doi dissepui a contarin ce ch'al jere capitât par strade e cemût che lu vevin ricognossût tal crevâ il pan. Intant ch'a fevelavin di chestis robis, Gjesù si presentà tal mieç di lôr e ur disè: «Pâs a vualtris!».

Scaturîts e plens di pôre, a crodevin di viodi un spirt. Ma lui ur disè: «Parcè po vêso tante pôre? E parcè i vuestris cûrs sono cussì cjamâts di dubits? Cjalait lis mês mans e i miei pîts: o soi propit jo! Tocjaitmi e cjalait: un spirt nol à ni cjar ni vues, come ch'ò podês sigurâsi ch'ò ai jo». E intant ch'al diseve chestis robis, ur mostrave lis mans e i pîts. Ma stant che pe gjonde no rivavin a crodi e a jerin come instupidîts, ur disè: «Vêso alc ce mangjâ?». I presentarin un toc di pes rustîf. Lu cjapà e lu mangjà denant di lôr.

Po ur disè: «Al jere propit chest che us disevi cuant che o jeri cun vualtris: bisugne che si colmi dut ce che al jere stât scrit sul gno cont te Leç di Mosè, tai Profetis e tai Salms». Alore ur vierzè la ment par lâ a font des Scrituris. E al zontà: «Cussì al è scrit: Il Crist al scugnive patî e la tierce di resussità dai muarts; tal so non si predicjarà a ducj i popui la conversion e il perdon dai pecjâts. Vualtris o sarês testimonis di dut chest, scomençant di Gjerusalem».

Peraule dal Signôr.

Si dîs O crôt.

Su lis ufiertis

Acete Signôr, ti prein, i regâi de tô Glesie in fieste
e, daspò di vêi dade la reson di tante contentece,
dai ancje il premi de gjonde eterne.
Par Crist nestri Signôr.

Antifone a la comunion

Lc 24,35

I dissepui a àn ricognossût il Signôr Gjesù
tal crevâ il pan, aleluia.

O ben:

Lc 24,46-47

Il Crist al scugnive patî e la tierce di resussità dai muarts;
tal so non si predicjarà a ducj i popui
la conversion e il perdon dai pecjâts, aleluia.

Daspò de comunion

Signôr, ti preìn, cjale di bon voli il to popul
e, daspò di jessiti indegnât
di fâlu tornâ gnûf cui misteris de eternitât,
dai di rivâ a la resurezion incorutibil
dal so cuarp ch'al sarâ glorificât.
Par Crist nestri Signôr.

* * *

Riflession di pre Antoni Beline: **Tal crevâ il pan**

A vevin fat lunc viaç insieme i doi dissepui di Emaus cun chel forest. A vevin cjararât de Scritture che e diseve a clâr che il fi dal om al veve di patî prime di risurî. Une robe tant resonade che no coventavin mestris par spiegâle.

L'arbul, par butâ, no ajal prime di meti lidrîs, di cressi, di frontâ plois e tristimp e neveris? E il grignel di forment, par diventâ spi, no ajal di muri tal teren e passâ un lunc Invier.....

Vanseli par un popul, an B, p.72.

* * *

Cjants pal timp di Pasche

- Contait la buine gnove, *n. 66;*
- Crist nus da la sô lûs, *n. 158;*
- Victimae paschali laudes, *n. 159;*
- I cristians a cjantin laude, *n. 160;*
- Aleluia... O filii et filiae, *n. 161;*
- Sta legre, sante Glesie, *n. 162;*
- Christ ist erstanden, *n. 163;*
- Crist al è in vite, *n. 164;*
- Cristo risusciti, *n. 165;*
- Grosser Gott, *n. 166;*
- Al Agnel sacrificât, *n. 167;*
- Hvala veçnemu Bogu, *n. 168;*
- Te lodiamo Trinità, *n. 169;*
- Laudate Dominum, *n. 170;*
- O sin resurîts a la vite, *n. 171;*
- Benedete la zornade, *n. 172;*
- Il nestri Redentôr, *n. 173;*
- Si cjanti al Pari laut in cîl, *n. 174;*
- Nei cieli un grido risuonò, *n. 175;*
- O Cristo, sol di Pasqua, *n. 176.*

Salm 94 : Vignît, batìn lis mans al Signôr, *n. 256;*

“ **80** : Gjoldêt in Diu nestre fuarce, *n. 256;*

“ **92** : Il Signôr al regne, *n. 258;*

“ **97** : Cjantait al Signôr une cjante gnove, *n. 261;*

“ **113a** : Cuant che Israel dal Egjit al è jessût, *n. 265;*

“ 113b : No a nô, Signôr, no a nô, ma al to non dai glorie, n. 266.

Tal libri Hosanna, si puedin cjatâ ancjemò altris cjants e salms adats al timp di Pasche.

* * *

I cristians a rivin a cjatâ un puestut biel e comut ancje sot de crôs di Crist.

G. Bernanos

* * *

- * *I cjants, salms e cjantadis a vegnin ripuartâts cu la numerazion dal libri: Hosanna, Cjants e preieris dal popul furlan, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *Il cjant dai salms resposoriâi, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *50 corâi de cristianitât todescje voltâts par furlan, ed. Glesie Furlane, 2016.*
- * *Il libri des riflessions sul Vanzeli al è: pre Antoni Beline, Vanzeli par un popul, an B, Ed. La Nuova Base.*
- * *Par domandâ chescj libris scrivêt a info@glesiefurlane.org*